



SÉANCE  
ORDINAIRE  
19 JUIN 2017

**PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE LA RÉGIE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX DE DEUX-MONTAGNES TENUE LE DIX-NEUVIÈME JOUR DU MOIS DE JUIN DEUX MILLE DIX-SEPT SOUS LA PRÉSIDENCE DE MONSIEUR YVES LEGAULT, PRÉSIDENT. LA SÉANCE DÉBUTE À DIX-HUIT HEURES TRENTE.**

---

**Sont présents formant quorum:**

Yves Legault, représentant de Sainte-Marthe-sur-le-Lac, président  
Normand Clermont, représentant de Pointe-Calumet, vice-président  
Louis-Philippe Marineau, représentant de Saint-Joseph-du-Lac  
Alexandre Toméo, délégué pour la municipalité de Pointe-Calumet

**Sont également présents :**

Stéphane Giguère, secrétaire pour la Régie d'assainissement des eaux de Deux-Montagnes  
Chantal Ladouceur, trésorière pour la Régie d'assainissement des eaux de Deux-Montagnes

● **OUVERTURE DE LA SÉANCE**

**Résolution RA 017-06-2017**

1.1 **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE DU 19 JUIN 2017**

**Il est proposé par monsieur Louis-Philippe Marineau  
Appuyé de monsieur Normand Clermont**

Et unanimement résolu d'adopter l'ordre du jour de la séance du 19 juin 2017 du conseil d'administration de la Régie d'assainissement des eaux de Deux-Montagnes tel que présenté.

● **PROCÈS-VERBAL**

**Résolution RA 018-06-2017**

2.1 **ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 20 MARS ET DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 18 AVRIL 2017**

**Il est proposé par monsieur Normand Clermont  
Appuyé de monsieur Louis-Philippe Marineau**

Et unanimement résolu d'adopter les procès-verbaux de la séance ordinaire du 20 mars et de la séance extraordinaire du 18 avril 2017 du conseil d'administration de la Régie d'assainissement des eaux de Deux-Montagnes tel que rédigés. Les membres du conseil confirment avoir reçu une copie des procès-verbaux.

● **ADMINISTRATION**

**Résolution RA 019-06-2017**

3.1 **DÉPÔT DE L'ÉTAT DES REVENUS ET DES DÉPENSES POUR LE PREMIER SEMESTRE DE L'EXERCICE FINANCIER 2017**

**Il est proposé par monsieur Louis-Philippe Marineau  
Appuyé de monsieur Normand Clermont**

Et unanimement résolu que les états comparatifs des revenus et des dépenses du premier semestre de l'exercice financier 2017, pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 31 mai 2017, soient adoptés tels que présentés. L'état des revenus et des dépenses est joint au procès-verbal pour en faire partie intégrante.



● **EXPLOITATION**

● **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Une période de questions au cours de laquelle les personnes présentes peuvent s'exprimer a été tenue conformément à la Loi.

● **LEVÉE DE LA SÉANCE**

*Résolution RA 020-06-2017*

6.1 **LEVÉE DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 19 JUIN 2017**

L'ordre du jour étant épuisé,

**Il est proposé par monsieur Normand Clermont**

**Appuyé de monsieur Louis-Philippe Marineau**

Et unanimement résolu que la séance du conseil d'administration de la Régie d'assainissement des eaux de Deux-Montagnes soit levée. Il est 18h30.

---

YVES LEGAULT  
PRÉSIDENT

---

STÉPHANE GIGUÈRE  
SECRÉTAIRE